

Laternelaufen

(0.-2. Klasse)



Kompetenceområde og kompetencemål:

- Mundtlig kommunikation:** Eleven kan forstå og gentage korte sætninger om nære emner på tysk.
- Skriftlig kommunikation:** Eleven kan genkende og afskrive hyppige ord og udtryk fra nære emner på tysk.
- Kultur og samfund:** Eleven har kendskab til børns hverdag i tysksprogede lande.

Die Tradition Laternelaufen

Information für die Lehrkraft

“Laternelaufen” ist eine deutsche Tradition. Wenn die Uhren auf Winterzeit umgestellt werden, kann man in vielen Dörfern und Städten in Deutschland einen Laternenumzug erleben. In katholischen Gebieten trifft man normalerweise am 10./11. November auf „Martinsumzüge“. Mit den Umzügen erinnert man an den heiligen „Martin von Tours“. Auch in der dänisch-deutschen Grenzregion kann man im Oktober und November einen „Laternenumzug“ erleben, bei dem Kinder und Erwachsene mit ihren Papierlaternen singend durch die Stadt ziehen. Die Motive auf den Laternen sind unterschiedlich und einige unterliegen dem Modetrend. Es gibt gestreifte längliche Laternen, runde Laternen mit Sonnen- oder Mondgesichtern oder mit Anna und Elsa, Sandmännchen und anderen Figuren. Bei einigen Laternen flackern echte Kerzen, aber heute sind sie oft durch batteriebetriebene Kerzen ersetzt. In Gruppen mit Eltern oder Lehrern geht man, wenn es dunkel wird, durch die Straßen und singt “Ich geh´ mit meiner Laterne” oder “Laterne, Laterne, Sonne Mond und Sterne”. Die Lieder werden wiederholt.

Information til læreren

“Laternelaufen” er en tysk tradition. Når urene stilles om til vintertid, kan man i mange landsbyer og byer i Tyskland opleve børn, der går med deres lanterner. I katolske områder møder man normalt den 10./11. november de såkaldte “Martinsumzüge”. Med optogene mindes den hellige “Martin fra Tours”. Også i den dansk-tyske grænseregion kan man i oktober og november opleve et “lanterneoptog”, hvor børn og voksne går igennem byen med deres papirlanterner og synger. Motiverne på lanterneerne er forskellige, og nogle er underlagt modetrenden. Der er sribede aflange lanterner, runde lanterner med sol- eller måneansigter, med Anna og Elsa, Ole Lukøje og andre figurer. Ægte stearinlys lyser på nogle lanterner, men i dag bliver de ofte erstattet af batteridrevne stearinlys. I grupper med forældre eller lærere går man gennem gaderne, når det bliver mørkt og synger “Ich geh´ mit meiner Laterne” eller “Laterne, Laterne, Sonne, Mond und Sterne”. Sangene gentages.

Die Zahlen

(0.-2. Klasse)



Eine Laterne basteln

Læringsmål:	Eleven har kendskab til den tyske børnetradition "Laternelaufen".
Forudsætninger:	Ingen
Varighed:	Afhænger af, hvor meget man vil gøre ud af opgaven. Kan også indtænkes tværfagligt.
Ordforråd:	Laterne, Schere, schneiden, Karton, Bleistift, zeichnen, Papier, Kleber, kleben, Draht, Farben.
Materialer:	Kopiark 1, karton, saks, lim, silke, farver
Aktivitet:	Vis en færdig lanterne eller et billede af en lanterne og gennemgå "Bastelanleitung." Fortæl dine elever, hvad de skal bruge for at bygge deres lanterne. Derefter skal de bygge hver deres lanterne. Når de er færdige, kan de vise deres lanterne frem ved et lille lanternepoptog i skolengården. Til optoget kan eleverne synge de tyske lanternesange.



"Laterne, Laterne, Sonne, Mond und Sterne"

Læringsmål:	Eleven kan synge en tysk børnesang og imitere tysk intonation. Eleven har viden om børnetraditioner fra tysksprogede lande.
Forudsætninger:	Ingen
Varighed:	10 min
Ordforråd:	Laterne, Sonne, Mond, Sterne, Licht, brenne auf
Materialer:	Computer, internetforbindelse, smartboard. På nettet finder man under Kinderlieder zum Mitsingen, en version med tyske undertekster.
Aktivitet:	Vis sangen på smartboard. Først skal dine elever lytte til sangen. Derefter kan du gennemgå teksten med dine elever og spørge, hvilke ord de forstår og hvad de tror sangen handler om. Afspil sangen flere gange og lad dine elever lære den udenad.

Die Zahlen

(0.-2. Klasse)



“Ich geh´ mit meiner Laterne”

Læringsmål:

Eleven kan synge en tysk børnesang og imitere tysk intonation.
Eleven har kendskab til den tyske børnetradition “Laternelaufen”.

Forudsætninger:

Ingen

Varighed:

10 min

Ordforråd:

Laterne, Sterne, leuchten, unten, oben, Licht

Materialer:

Computer, internetforbindelse, smartboard.

Aktivitet:

Vis sangen på smartboard. (På nettet finder man under Kinderlieder zum Mitsingen en version med tyske undertekster.) Først skal dine elever lytte til sangen. Derefter kan du gennemgå teksten med dine elever og spørge, hvilke ord de forstår og hvad de tror sangen handler om. Afspil sangen flere gange og lad dine elever lære den udenad.

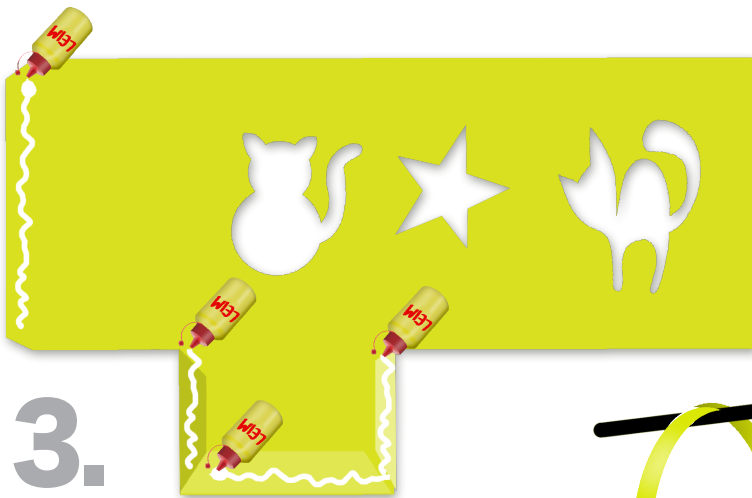
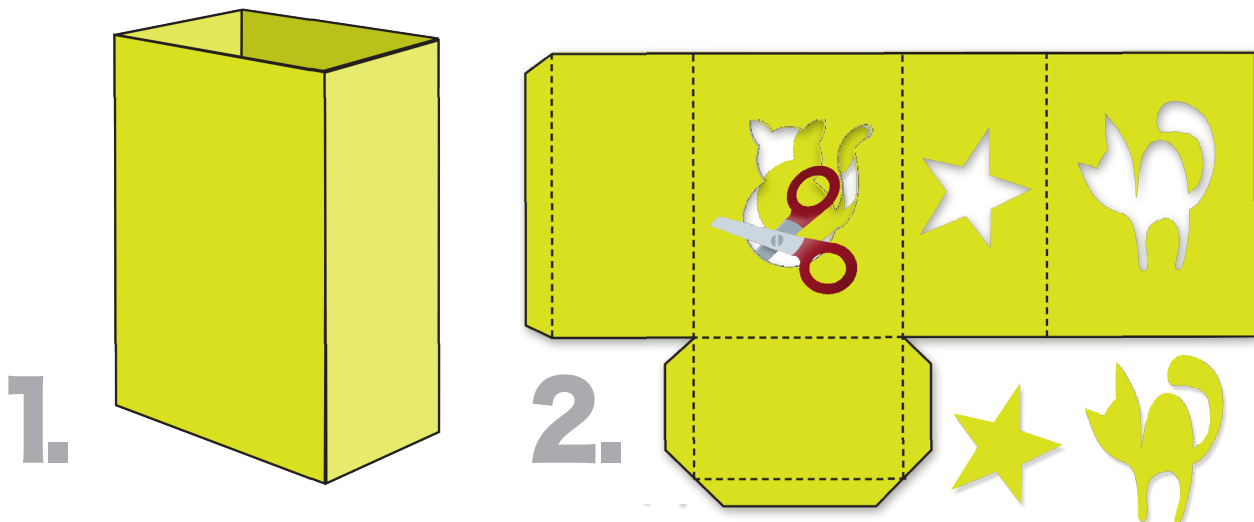
Laternelaufen

(0.-2. Klasse)



Wir basteln eine Laterne aus einem Karton

Materialien: Du brauchst einen Pappkarton, einen Bleistift, eine Schere, Kleber, Transparentpapier, Tonpapier oder Akrylfarben, Draht und einen Laternenstab.



Laternelaufen

(0.-2. Klasse)



Aufgabe: "Laterne, Laterne, Sonne, Mond und Sterne"
Kannst du die Wörter mit den Bildern verbinden?
Schreibe das richtige Wort neben jedes Bild.

Sonne



Laterne



Mond



Sterne



Licht



Bildkarten: Laternelaufen

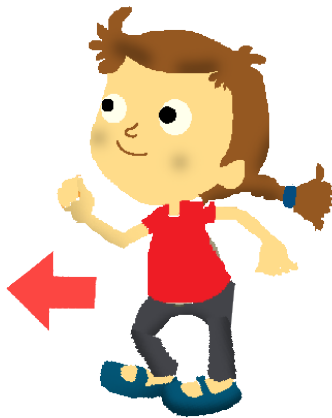
(0.-2. Klasse)



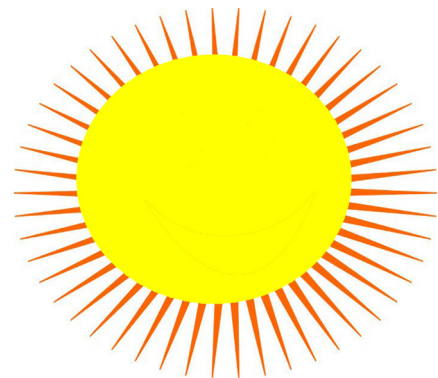
die Laterne



die Kerze



gehen



die Sonne

Bildkarten: Laternelaufen

(0.-2. Klasse)



der Mond



die Sterne